

# LA "NEWSLETTER" DEL ... MIÉRCOLES



**01**  
**¿SABÍAS QUE...**  
... HASTA LAS 21:00 H.  
DECIMOS "POR LA TARDE"?



**02**  
**LOS CHISTES  
DE LA SEMANA.**  
"UN MENÚ CARO" Y "LOS  
ÁRBOLES DEL SÁHARA".



**03**  
**TAL DÍA COMO  
HOY...**  
... 26 DE OCTUBRE



**04**  
**LAS SOLUCIONES AL  
EJERCICIO DEL SÁBADO  
PASADO(#019)**

# ¡LA NEWSLETTER DEL MIÉRCOLES!

Nº 078-B

## 01 ¿SABÍAS QUE...

...después de las 21:00 es "por la noche", pero hasta las 21:00 h. es "por la tarde"?

(...after 21:00 it is "night", but until 21:00 it is "afternoon"?)



No importa si tenemos la luz del sol o está completamente oscuro en la calle.

It doesn't matter whether we have sunlight or it's completely dark outside.

Por ejemplo, en verano podemos tener la luz del sol hasta las nueve y media o casi las diez de la noche.

For example, in summer we can have sunlight until half past nine or nearly ten o'clock at night.

En cambio, en invierno, a las 18:00 está completamente oscuro.

En cambio, en invierno, a las 18:00 está completamente oscuro.

Pero hay algo que no cambia:

But there is something that does not change:

Antes de las 21:00 h. siempre diremos "por la tarde".

Before 21:00 h. we will always say "in the evening".

Después de las 21:00 h. siempre diremos "por la noche".

After 21:00 h. we will always say "at night".

No importa si tenemos o no la luz del sol en ese momento.

It does not matter whether or not we have sunlight at that time.



Es verano, son las 9 y media de la noche (21:30) pero todavía tenemos la luz del sol.  
It's summer, it's half past nine in the evening but we still have sunlight.

Es invierno, son las ocho de la tarde (20:00) pero todo está oscuro, no hay sol.  
It's winter, it's eight o'clock in the evening but everything is dark, there is no sun.



CRÉDITOS IMÁGENES:

- Imágenes gracias a Canva.com

© 2022 Angeles Fernández Ramírez

## 02 LOS CHISTES DE LA SEMANA

Y aquí tenemos 2 chistes, gracias a 'www.1000chistes.com'.  
(And here are 2 jokes, thanks to 'www.1000chistes.com'.)

Un hombre entra a un restaurante y pide a un camarero el menú del día. El hombre lee que el menú del día cuesta 45€, bastante caro.

Le pregunta al camarero:

- ¿Oiga, pero aquí no hacen descuento a los colegas?
- ¡Ah! Pero ¿usted también es camarero?
- No, soy un ladrón.



A man enters a restaurant and asks a waiter for the menu of the day. The man reads that the menu of the day costs €45, which is quite expensive.

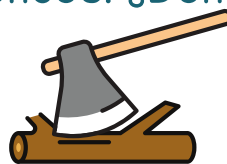
He asks the waiter:

- Hey, but don't you give a discount to your colleagues here?
- Ah, but are you a waiter too?
- No, I'm a thief.



Un chiste de vascos... (\*)

- ¡Ahí va, Patxi, cómo cortas troncos! ¿Dónde has aprendido?
- ¡Pues en el Sáhara!
- ¡Pero si allí no hay arboles!
- No, ahora ya no...



A joke about Basque people... (\*)

- Wow, Patxi, amazing how you cut logs! Where did you learn how to do that?
- In the Sahara!
- But there are no trees there!
- No, not now anymore...



(\*) Los chistes de vascos son famosos por ser muy exagerados.

### CRÉDITOS Y REFERENCIAS:

- Imágenes gracias a Canva.com
- Chistes - Los mejores chistes en 1000Chistes.com

## 03 TAL DÍA COMO HOY...

Tal día como hoy, 26 de octubre, ...

(On a day like today, 26 October, ...)



... en 1991: Nace Blas Cantó, cantante español que representó a España en el Festival de Eurovisión de 2021.

... in 1991: Blas Cantó, Spanish singer who represented Spain at the Eurovision Song Contest 2021, is born.

(1)



... en 2010: Muere el pulpo Paul, tenido como oráculo de fútbol.

...in 2010: Paul the octopus, considered the football oracle, dies.

(2.)



... en 2006: Se lleva a cabo el lanzamiento de la misión Stereo, cuyo cometido era el estudio del Sol.

... in 2006: The Stereo mission launch, whose mission was to study the Sun, takes place.

(3.)

### CRÉDITOS Y REFERENCIAS:

1. [La Jungla Radio, CC BY 3.0, via Wikimedia Commons](#)

2. [Oktopus-Orakel Paul mit Schuh.JPG; Tilla WM-Behälter des Oktopus-Orakels Paul.JPG; Tilla derivative work: Mbz1, CC BY-SA 3.0, via Wikimedia Commons](#)

3. [NASA/Goddard Space Flight Center, Public domain, via Wikimedia Commons](#)

©2022 Angeles Fernández Ramírez

## 04

## LAS SOLUCIONES A LAS PREGUNTAS DEL SÁBADO PASADO (#019)

# 019  
**LAS 4  
PREGUNTAS  
DEL SÁBADO**  
SPANISHLANGUAGE.SUBSTACK.COM

## RESPUESTAS EJERCICIO 019



**AUDIO 1:** Todos están en el restaurante.  
(All are in the restaurant.)

**FALSO (FALSE)**

**AUDIO 2:** Ana va a llegar quince minutos tarde.  
(Ana is going to be fifteen minutes late.)

**VERDADERO (TRUE)**

**AUDIO 3:** Ana llega tarde al restaurante porque ha tenido un accidente.  
(Ana arrives late at the restaurant because she has had an accident.)

**FALSO (FALSE)**

**AUDIO 4:** Ana llega tarde al restaurante porque hay mucho tráfico.  
(Ana arrives late at the restaurant because there is too much traffic.)

**VERDADERO (TRUE)**

